留影照相館

大廉價　大犧牲

拍四寸摩登照　一元四張　贈送十寸放大一張

拍六寸摩登照　一元半三張　贈送十二寸放大一張

價廉物美　實事求是　有口皆碑　不讓虛偽

地址　大世界對面　電話　二二一三號

班龍丸之發明

家，巴夫倫氏用鹿茸作科學試驗，由鹿茸中取出……鹿茸素中含有多量之雄性內分泌質（卽青春腺）……數千年來，國人以鹿茸貴重之補益品，自其信賴之深，價聲之高……

班龍丸主治各症

學最進步之產物也，主治久病體力衰弱……

「班龍丸」係採取……

班龍丸之特長

物質……

大減價對折

本藥在杭初次發行，不惜犧牲，凡購班龍丸者由本星期起特別大廉價，凡購買班龍丸均照定價五扣計算，班龍丸定價每盒一元二角，每打十二元，每盒裝一百粒，廉價期內每盒六角，每打六元，過期不折不扣，各大藥房均有經售

總發行所　漢口湖北街文華里啓新藥廠　函購貨匯款先寄費在內

杭州城站許衙巷　萬利大藥房總經理　電話一六六六

基督教的前身

抱寄

聖經（Bible）是具有無比的價值與重要的，他的勢力遍及於全世界，尤其是歐洲，他對於人類的道德的與宗教的影響，比甚何文學都甚些，他記載千餘年人類文明最顯著的進步，其中，他表現出已達到極峯的藝術精神・

聖經不是神學書的總集，他是如人類的生活一樣的複雜，是一面映出人類的忍耐學懦弱，勝利與失敗的明鏡，是一部人類的精神的發展的歷史，聖經中有許多節是極美麗的文字，他們的作者，都是有忠懇的熱情，被高尚純潔的信仰所感發，而相信他對於人類是負有偉大的使命的，因此文字是明白而簡樸，思想是直接而有力，用字是經濟的，這作品有一種靈感會找着讀者・

可以說，聖經不是一部書，乃是許多書的總集，舊約是希伯萊（Hebrew）民族在千年間所產生的最好的文學，新約則包含不是一國而是一種運動的文學，他是一部希臘文，作品的總集，在一個世紀之內所寫的，其中所敘述的是耶穌的事蹟與基督教信仰初期的發展，這二種都是希伯萊的宗教家所寫的，新約中有的作者，似都是猶太人，除了一個聖路加，（St. Luke）據歷史家的考索，耶穌是偉大的希伯萊預言家的直系子孫，聖保羅的思想，是猶太人不是希臘人，聖約翰雖用希臘的觀念，他都是以西結的精神後繼，所以基督教在實際上，是從猶太人教(Judaism)裏自然變化出來的・

新豔曲

（大水家振）

郎嘗手鐵環，轉之如盈月，願郎如此環，循環不斷絕，郎立畫橋上，儂坐瓜皮船，儂船過橋下，郎影在儂邊，莫看意外花，莫飲過量酒，花酒易魘人，郎儂好難久，好花不解語，美玉亦無香，花玉難爲貫，儂心只愛郎，郎坐摩托卡，儂乘亭斯媒，相逢湖濱路，笑說公園冏，郎自街方來，教儂慢弄機，總爲中華國，且裁白日旗，撿得郎殘稿，窗前學做詩，吟唔不成句，鸚鵡笑儂癡，天涯似一室，況復是同里，願郎毋寒酸，投桃總報李，郎文字字玉，儂唱聲聲珠，珠圓如郎意，玉白如儂膚，儂作指揮官，郎行鞠躬禮，語郎禮太無，鞠躬不屈識・

杭州道

第三四五號

浙路開創時期之一頁

光緒二十四年七月念一日，前清政府總理衙門，照復英使，准英商承修五路，蘇杭甬其一也，九月盛宣懷與英商怡和洋行銀公司，代理人訂立蘇杭甬合同四條，迨二十九年浙人李厚裕，請築江干之路，督辦因函催銀公司六個月內，如不勘路，舊約即行作廢，而函復以遲速之權，操自中國大臣爲言，三十一年六月，浙人會議籌辦鐵路，拒絕外款，公舉開缺鹽運使湯壽潛爲總理，候補四品京堂劉錦藻爲副總理，并電政府廢蘇杭甬鐵路草約，改歸自辦，九月英使催訂正約，督辦盛宣懷電商部，催英使飭銀公司來滬議廢，十月家大父介軒公，呈浙撫轉電銀公司函請緩議，並催銀公司定期，正月浙撫電呈部代奏飭盛宣懷速廢草合同，三十二年理又電呈外商兩部請合力堅持諸事，湯劉兩總理又電呈草約應廢蘇浙士民又電商部請勿任英人干涉，當時外部批蘇浙撫以廢約勢在難行，不言廢約，只言收回自辦，或易就範云云，四月京堂孫寶琦呈部以浙省集股踴躍等經聘定工程師先勘江墅，展至杭甬，請力拒英美公司及銀公司代表濮蘭德之言，閏四月滬甯鐵路大臣唐紹儀，據濮蘭德言，呈部商部核駁之，五月商部奏定浙省商辦鐵路章程，議由常山至浦城，由嚴州至屯溪均提前舉辦，六月英使照會外部以章程所定路線與成議違背，請代奏以免失信，八月外部與英使商擬，允俟九廣鐵路約定再議，十二月浙撫據公司，呈奏請先辦江墅鐵路三十餘里，由清泰門穿城，部議准行，三十三年五月，公司請設立興業銀行，經營存款各項，呈部核准，六月侍郎汪大燮與英使議，分修路借款爲二事，八月侍郎梁敦彥續議由中國自造，除華商原有股本外，儘數供用外款，即向銀行公司籌借，別指的款，抵押南洋大臣及蘇浙巡撫力請拒款，九月外部奏明耑款英金磅百五十萬，旋以該款作爲部借，轉借於蘇浙公司，又派右丞胡惟德左參議高而謙，按照津浦合同底稿，與濮蘭德磋商後，至是爭路拒之議已告一段落，而路先已興辦，三十二年九月念八日江墅線開工，三十三年七月十五日開車，三十四年三月郵傳部始准定江浙鐵路公司存款章程，至宣統元年七月杭楓巡開車，與滬線接軌，當時所有建築費之估計，杭楓正線計二百五十八里，六六，計三，六二九・七四三元六六二二，每里平均爲一四・○三二元八七五八，江干線計六六里五，計一・○六・八七五三，計六十里，平均爲二五・三五六元二五一九○元，此爲當時浙人築路之大概情形也，

旗營

（葑）

清季順治七年，浙巡撫蕭起元於城內更築營城，以居駐防之八旗，自錢塘門迤邐至湧金門，割邑之西壁，及南壁之什九界其中，東由監橋，至法溥橋，由法溥橋至丁沙巷，西由丁沙巷至溜水橋至監橋，爲城，高一丈九尺，厚一度，長一千九百六十二度，爲五門，各闊六尺，辛亥以後改爲新市場乃將城毀去，

松木場

（吳農詳）

松木場邊春水生，紅楊綠樹隱高城，上方鐘磬珠林迴，十里笙簫畫舫明，芳草雞媒嬌夜雨，雜花鳩婦妒新晴，武林車騎如流水，開倚青溪聽嘆聲，

趣喻

鄧漢儀譏模倣古人文者云，「詞氣在非今非古之間，」前語尚普通，後句則不能不令人拍案叫絕，一味模倣者，實際上都是「氣在半生半死之際」，可惜無人像漢儀能說得出・

蔣玢云，『時人選詩雖惡，然亦有足採者，臭泥中生蓮花，但但採蓮花，勿取臭泥可也』，現在的文壇，在形式上看，眞是臭泥多而蓮花少，我輩亦當如此的選購雜誌，選讀文章・

春光明媚話吳山（二）

慶庚

東嶽廟，道士有二人，道菩薩一人，兩廊傀儡破舊不堪，有的不見頭，有的拆了肢，有的眼大無珠，有的東倒西歪，左右兩廊，乃十殿閻王，而東嶽大帝，位於中央，黑暗異常，道菩薩，大部貧寒之人所爲，吃飯無錢，但所賴者，茶資也，每茶一壺，有的給一角，二角，銅元不等，每月大約可得五六元，若香汛熱鬧，則可多賺一點，而道士所靠者，臘燭頭，募化燈油，錢司，香金，元寶灰，每担臘燭頭，可售十餘元，每張錢司，可售銅元三枚，元寶灰，每担十元，以下還有香灰，每包須銅元九枚，一般進香客人，臘燭插上，人未向後轉，燭已不翼而飛，但香客覺察，亦不計較，好在敬神之心，不在燭也・

雷祖殿，在山之中心，廟前有凉亭一座，過去則太歲廟，兩旁太歲金色，身披紅布，杭人入廟，必先點太歲，但紅布爲解星宿之用・（未完）

嘯凡姨丈有蠟腸鮑魚之惠敬酬

壽秋霽

難得雙珍伴尺書，荒廚正值瘦年初，九迴線曲風簷臘，一寸珠圓海舶魚，意厚非關君子棄，（禮，君子不食溷腴，）嗜深何殊善人居，（世語，與不善人居，如入鮑魚之肆，）綠窗商略春杯畔，祇愧瓊瑤報答疎・

長篇小說　奈何天（二三九）

顧明道著

第八回　小巷訪歌娃柔情微逗　權門求老友故誼盡忘

吃了東家的飯，却不捨得離開，宛比我老太婆在這裏幫東家，也有好多年，祇要東家不喊我走時，我就做到老死也不想走的，現在的少年人只顧望前走，不懂什麼出進，不是我想他的錢，我們兩個下人服伺了他好久，現在他臨走時，却一個大錢也不肯拿出來謝謝人家，這種人豈知好歹的呢，太太，你們還是讓他早早滾了蛋，少讓他來糾纏吧，這幾句話雖說得很輕，而大我却留心聽個清楚，心裏當然十分氣惱，暗想我本要賞賜下人一些錢的，只是這老乞婆端的可惡，常在背後說我的壞話，實在不願意給，況且這番我出了徐家的門，隨便怎樣不再想打回票了，若是不得志時，便是討飯也甯可走向別處去・

舊時武林茶坊

武林舊事載杭諸處茶肆，有清樂茶坊，八仙茶坊，珠子茶坊，潘家茶坊，連三茶坊連二茶坊，及金波橋等兩河，以至瓦市，各有等差，莫不靚裝迎門，爭妍賣笑，朝歌暮弦，搖蕩心目，凡初登門，則有提瓶獻茗者，雖盃茶亦犒數千，謂之點花茶，登樓甫飲一盃，則先與數貫，謂之支酒，然後呼喚，提賣隨意置宴，趕趁祗應撲賣者，爲皆紛至浮費，頗多，或欲更招他妓，則雖對街，亦呼肩輿而至，謂之過街轎，按此可見當時茶坊情形之一斑，

諸投巷

（敵）

相傳杭州於宋時各項行市，各有分地，獨諸投巷無禁例，各行市咸可居集，今則，已訛傳爲枝頭巷矣，

奇言可笑錄（二一）

錢塘悟癡生輯　錢塘陳旭旦評

天下何嘗有所爲佛哉・佛之名自東漢起・而東漢人之入，已不能辨其有無，僅彷佛影響於一二桑門之口，吾惡知此一二桑門，非飾說以相欺，奈何無據而信奉之，自明帝以來，王公大人，崇奉其教，而無父無君，禍亂夷滅者，不可勝數，即下至鄉曲細民，亦未有奉佛，而有安其身於民德王化之中者也，夫禮法二者，聖王治世之大端，自有天地以來，未之或易，故五品克遜，則範之以禮，而五品不遜，則糾之以刑，今獨廢君臣，絕父子，斷夫婦，離昆弟，遠朋友，特創名而曰佛以佛果何以自存哉，則於我禮法之天下，而不容有佛也明甚，無如世之蠢蚩，不知佛爲何物也，而目若見佛，耳若聞佛，捐金塑佛，造殿蓋佛，焚香薰佛，設齋供佛，男女雜沓，凶穢醜惡，僧尼炫誘，狗苟蠅營，無所不至，誠孟子所謂不待教而誅者也，則有爲之說者曰，生民之所以奉佛，而國家之所以容佛者，蓋有以也，天下不能無窮人，則以佛

酒刺水　酒刺又名面皰硬粒細尖男子尤多類似熱瘡稍有痛癢內藏濃白汁交際方面極不雅觀若將此藥搽上定能一掃而光每瓶一元

玉容丸　此丸能令皮膚細嫩色澤光豔不論男女患皮膚粗糙面色黑黃服之無不移醜成美有改造面貌之功每瓶二元

外搽豔容素　此素能消除皮膚雞皮粗糙面色黃黑烟容搶疤及雞皮皺紋諸不美症搽之飢肉細嫩移醜成美每瓶一元

包退雀斑藥　雀斑生於面部婦女尤多不論男女有雀斑頓形減色與財運子嗣均有關係交際方面諸多不宜此藥應驗如神萬試萬靈每斑用此藥一次限六七天包能退淨每瓶二元

立愈腋臭藥　腋下狐臭俗名猪狗臭於夫婦愛情社會交際大不相宜重者腋毛必黃而有臭垢若將此藥搽上則黃毛轉黑臭垢立除愈後永不復發每瓶一元

生毛髮藥水　此藥能生毛髮鬍鬚功效神速凡病後產後血虛血枯禿髮立能重生無論瘡疤無毛均能生出永無脫髮之處每瓶一元　上海二馬路大和製藥公司總發行

杭州城站許衙巷　萬利大藥房總經理　電話一六六六

生殖器病自療法

大力精　醫學博士臨床實驗讚譽乃始敢發售以使荷爾蒙旺盛血流通暢頭實狗之庸藥所可比凡已購僞藥無效者請火速購用時免誤

PERILIN PASTE　係德國醫科大學性病學教授長郎羅森博士傾其深邃之專門學殖費却多年之心血結晶經多數著名醫學博士臨床實驗讚譽乃始……

性能迴非作用　價二元特價一元五角　函購郵費二角

凡患腎部虛弱發育不陽全痿不舉遺精滑精見色早洩精關不固等症則人生之趣子嗣絕望動輒悲悶若購用市售內服劣藥等以冀全愈是無異隔靴搔癢功效難期茲有外用特效聖劑。

上海大通路大華西藥公司總發行

杭州城站許衙巷萬利大藥房總經理　電話一六六六

入水卽化沖調便利

今日之兒童卽將來之偉人也故予兒童以華福麥乳精實不啻作最有價值之投資因華福麥乳精中所含之滋養力能使兒童食慾激進身體強健精神活潑也華福麥乳精係以精煉之麥精新生之鷄蛋及濃潔之牛乳合製而成故補力宏偉而其可口之香味更爲任何兒童所愛好請卽購一聽試之而視其靈速之效力

中國總經理　瑞商新瑞康洋行　上海圓明園路一三三號

各大藥房南貨店均售

華福麥乳精

福安旅館

杭州火車站斜對面

服務社會　不謀厚利　大小房間　洗浴免費

磁盆浴室每日開放　午十二點起夜十二點止　添裝滋盆冷熱水管　假用房間　不另取費　價目每位大洋一角

隨到隨洗

本館開設警官學校被帳全新男女有別絲綿綢被　杭州城站西湖風景抽水馬桶內裝火爐免費優待　省府財廳近在咫尺衞生有益氣候溫暖喜慶禮堂　運署航校房間清潔磁盆浴室七角以上寬大適宜

連飯房間五角至八角同伴加三角　價目雙房四角八分至九角六分　單房三角六分至七角二分

長途電話一一八〇　一七三〇

大仁堂

久淋白濁丸

（各界證明一准有效）此丸治淋神藥無論新久白濁五淋精關小便頻數風毒邪熱便白淋血淋寒淋下淋淋淋從腎虛淋老濁常年不斷凡尿道刺疼淋藥治者好洗療注射無效此丸只用一盒即愈百發百中每盒二元淋病用過千方

化班

淨面水

潤肌嫩膚返老還少之專治風粉刺雀斑汗斑面皰黑臉一面白癬酒刺粉刺汗疹皮粗皆有奇效各種色痣瘀積斑點勵面部質料純潔美顏無敵大瓶洋五角小洋三角

消毒大王一掃丸

此丸效力非常之大凡是男婦染毒之病發生疥硬下疳腫毒串筋骨老毒不清瘀毒不淨皮膚遠雖十一切惡毒病遍治不好針藥無效即服此丸其毒立從二便消出一掃清完永除根每盒二元另有詳章此藥北平各界馳名實有特別效驗

心胃氣痛丸

不論何種心肝胃痛氣痛胸肚疼反胃吐酸腐飽脹食入即疼痛立止凡由飢飽或急氣所得之病三付准愈每付二角一盒六付一元 央積滯痞塊痧症多年老病服用此丸解鬱舒肝寬胸順氣

調經止帶丸

一盒保好無效退洋婦女白帶久帶下之症一盒保好常損延年每服四角每盒二元服法另有詳單　而最傷元氣月經因之不調百病因之而生面黃肌瘦飲食無飽有時燒冷腰腿酸痛頭暈肚痛赤白

開竅耳聾丸

不論男女老少遠年近日耳聾耳底耳痔耳內蟬鳴有如風聲樹響或因幼小耳底留根或因腎虛病後失調一切耳竅不通不靈之病用過中外名藥不好只用一盒可能有效每小盒一元二角中盒二元

調經養血保真丹

百試百驗功效神速婦女常備唯一良藥

女服

婦女百病一服經用萬試萬靈

◀主治說明▶

經血不調　病塊積聚　腰酸腿痛　面黃肌瘦　產後作病　多年不孕　立服立效

前趕後錯　崩漏白帶　四肢無力　不思飲食　發燒作冷　子宮受寒　每打三元

忽多忽少　經期腹痛　氣血兩虧　胎前失調　頭暈頭痛　經閉不通　半打元六角

血色不正　兩脅發脹　胸膈滿悶　嘔血成病　瘀吐惡心　乾血雜疾

杭州城站許衙巷萬利大藥房獨家經理

北京大仁堂藥房發行　開設南小緯六路西北口　函購加郵二角郵票通用　電話一六六六

抱眞廬

預言得失

梁溪瀛侯先生日省錄曰。事有機緣。不先不後。刻巧。命若蹭蹬。走來走去。步步踏空。故君子剛以俟命。○然命之理微。當非末學所能窺測。○可以易不藥。囑批終身。積件緊多。清理需時。祇可將各界來體弱多病。腦力不支。今後如荷委批。○加以年來體弱多病。腦力不支。今後如荷委批。○加以一生狀況。略抒管見。定名八字精華。潤資僅收一元。所有長篇批件。從緩接受。區區苦衷。幸乞鑒諒

地點　太平坊巷內念八號

時間　午後一時起夜間十一時止

專門治療白濁病

本醫生對於專治白濁一道悉心研究多年得有家傳祕方無論新久五淋白濁均有治療方法可指日全愈隨到隨診患淋濁諸君請來一試

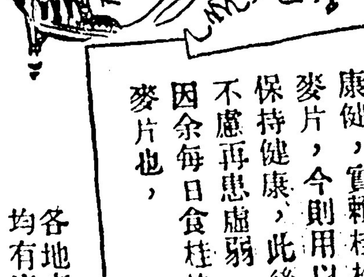
診所　羽教坊平海路口十二號

鄒競志謹啓

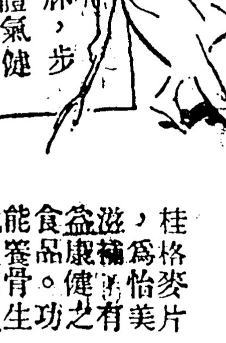
一病以後方知攝生

余素來體氣頗健，不意忽患重病，臥牀數週，及醫生診治應手，余體重已減廿磅，頗覺抑鬱疲倦，想非調養數月不爲功

醫師首先囑余應食桂格麥片，試之味頗適口，而據云極易消化，最爲補身，果亦不虛，未幾余覺體力漸強，面色漸復，前後殆判若兩人，余頗驚其神効，



余今已起牀，步履如常，體氣健適，前所未有，余覺較往日更爲有力，更有精神，余之得以恢復康健，實賴桂格麥片，今則用以保持健康，此後不慮再患虛弱，因余每日食桂格麥片也，



各地商店均有出售

桂格麥片，滋益能增肌中食之。不法二○熟。爲補康品養。力長之請。費簡分即。○怡健。骨補。幼咸試經。便半可。片美有之功生血門。宜食濟羮。鐘羮。

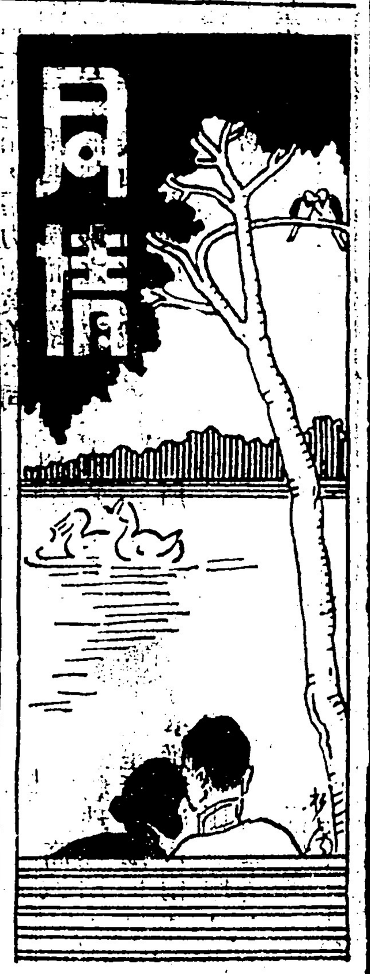
桂格麥片

請認明雄上老人爲記

Quaker Oats

五

讀者園地



第壹百拾叁期

新生活運動一週年感言（錢稼鏻）

光陰如矢，歲月如流，轉瞬間冬盡春來，人間萬物，亦皆欣欣向榮，而新生活運動，亦產生一週歲矣，然而我[illegible]
[illegible]
日，同胞們，起來吧，莫再作睡獅，振奮圖強，是我們應負的責任，古人說得好，民爲邦本，聚樹而成林，聚民而成國，世界大戰危機逼迫，而且列強虎視着我國，同胞們，再不要三心兩意，要用心專一，研究科學，實行新生活，革除舊習慣，就是自救的唯一方法，韶華不再，吾儕青年應努力奮起，實行新生活，日月其除，志士正宜待旦也。

一顧問

（涵英君問）要人們的過失或罪惡，爲什麼祇可在監察院的黑板上寫着，而不許在任何日報上公佈呢？

人民是國家之主人翁，要人乃人民之代表，那末他們的薪水，爲什麼始終沒有在報上宣佈？

航空獎劵，是國府創辦，以期建設，至現在已經開過九期了，在過去的幾期中的收入，與造過許多公路，與購到若干飛機，中華人民，爲何鮮有知道，而甚至莫名其妙。

（編者答）先生所提這三個問題，可謂是「一個絕對」，鄙人是搜索了幾天枯腸，也想不出適當的答復，只有來點攏統答復，或者是「曼倩閒言」，「姑妄言之」，（一）要人們的過失，不見任何日報，是事實未確定以前，祇有先掛各監院彈章，見之監院會議提出的黑板上，那時不可能在報上發表，也許有在報紙上公佈的時候，本來要人們過失，多數是（君子之過，如日月之蝕），我們報紙上，亦犯不着來月旦，孔子說，「木訥近仁」，或許是不公佈一層暗示，（二）要人固是人民代表，他的薪水，當要在報紙上宣佈，何以沒有見着過，唉，國府早定文武官的薪水，簡任是薦任，薦任是特任，特任，武的有將，校，尉，士，都有一律規定薪水，沒有漲落，當然用不着再麻煩公佈，不過是打在預算開支表內，一項用途而已，譬如說開店老板，請了經理，用人支薪，當由經理去做主，東家那裏常常去問呢，就是一年交紅賬，薪水項下，共支若干，罷了，決不會誰多誰少的報告咧，（三）航空建設獎劵，有九期收入，究竟造了多少公路，購了多少飛機，啊唷，這才難死我了，政府始終沒有公佈，從那裏去問呢，不一，區區不是要人之一，過常常聽得某路完成，建廳購進某牌汽車若干，常常看見翁翁的機盤旋空際，命名剪彩呢，就這一點，也許公路已造了不少，飛機已購了許多，空軍之邁進，當然是飛機逐步增加了，唉，尊問是問得利害，敝答是答得空洞，但事實上總有一點是對的，先生請教你同情嗎。（編者答）

張仲堯君：尊問萬國儲蓄會儲戶登記處，是在（杭州高喬巷省黨部民衆俱樂部），（登記手續必須將存摺呈驗報告存儲情形，以備調查）尊處如有此項存儲，儘先登記，爲是，現正在徵求登記，請親向省黨部民衆俱樂部接洽可也。

兩封證明的信

（編者按）惠英女士來信，記者因關乎一[illegible]

逕啓者：貴報本日（念三日）「同情」一欄載有[illegible]

逕啓者：茲閱貴報「同情」一欄載有羅惠英女士來函一則，[illegible]深駭異，查此係奸人從中作祟，意圖破人名節，[illegible]敢證明，[illegible]士居處與志[illegible]等距咫尺，其人貞閑潔操，家風，此次赴考，何得謂出走，且據羅女[illegible]者恐亦未必[illegible]所垂青，誠恐[illegible]聽聞，特此代爲證明如右，志燡　徐楚樵　[illegible]

[illegible]教育館證明函[illegible]羅女士光明正[illegible]心深，其中播[illegible]或有意搗亂[illegible]從懸揣，[illegible]於今日本報[illegible]之觀察，尋縱[illegible]者不敢加一詞。

（二）[illegible]（三）[illegible]（四）[illegible]（五）[illegible]（六）[illegible]（七）[illegible]

白濁除根藥

透膜殺菌　根本治療　五淋白濁　永遠斷根

白濁毒菌達到費洽難以除根治療多年故苦患淋濁者不少…（一）化白濁除根年久之毒淋濁長期服用兩三日內時症時發多久不能全愈……（二）奇驗神速白濁入用……價目每盒一元半雙料三元

杭州許衙巷城站萬利大藥房獨家發行　電話一六六六

萬利大藥房經理先生惠鑒　廿年在杭州曾患白濁久治不愈後在貴藥房購買內服藥丸及外用藥條（藥名已忘）各一件竟能完全愈茲有友人多患白濁川醫莫治療敬請將該兩件藥名藥價及寄費[illegible]作信件掛號一併航空賜示以便匯款購買茲匯偉妻元以作[illegible]貴藥房賜示時航空信費爲有盈餘請[illegible]存爲感當此順頌籌安　感謝人倪[redacted]　二月七日

中國國民黨四川省黨務特派員辦事處用牋

杭州　萬利大藥房經理先生啓　（渝段航空）四川重慶中國國民黨四川省黨務特派員辦事處緘　倪[redacted]　七，十

補血固精丸

諺云女子二十而嫁是以身強無病縱情色慾當其事業之母古諺云精神乃福壽多永婚以前今人皆精神乃福澤之源…（下略）

主治　精關不固　四肢無力　夜眠不安　百病纏綿　腎交即洩　腦力衰弱　飲食乏味　精神恍惚　腎虧陽萎　記憶減退　月經不調　頭昏眼花　夢遺滑精　惡夢盜汗　久不受孕　耳鳴耳聾　腰背酸痛　心悸怔忡　房事過度　舉步沉重

補血固精丸乃用極王道之補品製成純正中和不熱不燥…大瓶半月量售洋二元　小瓶五日量售洋一元

杭州許衙巷城站萬利大藥房獨家發行　電話一六六六